## Chapter 1

After the foundation laid in the falutation, 6. he exclaimeth agains the Galatians, & their Falfe-Apostles, 11. confidering that the Ghospel which he preached to them, he had it immediately of Christ himself. 13. Which to shew he beginneth to tel the form of his conversion and preaching fince then, and that as he learned nothing of the other Apostles, fo yet he had their approbation.

aul an Apoftle not of men, Aneither by man, but by IESVS Chrift, and God the Father that raifed him from the dead, <sup>2</sup> and al the Brethren that are with me; to the Churches of Galatia. <sup>3</sup> Grace to you and peace from God the Father and our Lord IESVS Chrift, <sup>4</sup> who gaue himfelf for our finnes, that he might deliuer vs from this prefent wicked world, according to the wil of our God and Father: <sup>5</sup> to whom is glorie for euer and euer. Amen.

<sup>6</sup> I maruel that thus fo foon you are transferred from him that called you into the grace of Chrift, vnto another Ghofpel: <sup>7</sup> which is not another, vnles there be fome that trouble you, and wil <sup>a</sup>)inuert the Ghofpel of Chrift. <sup>8</sup> But although we, <sup>4</sup> or an Angel from Heauen, euangelize to you befide that which we haue euangelized to you, be he anathema. <sup>9</sup> As we haue faid before, fo now I fay againe: If any euangelize to you, befide that which you haue received, be he anathema. <sup>10</sup> For doe I now vfe perfuafion to men, or to God? Or doe I feeke to pleafe men? If I yet did pleafe men, I fhould not be the feruant of Chrift.

<sup>11</sup> For I doe you to vnderftand, Brethren, the Ghofpel that was euangelized of me, that it is not according to man. <sup>12</sup> For neither did I receive it of man, nor learne it; but by the revelation of IESVS Chrift.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> New Ghofpellers that peruert, corrupt, or alter the one only true and firft deliuered Ghofpel, are to be auoided. See *S. Auguftin Cont. Fauftum. li. 32. c. 27.* 

<sup>13</sup> For you have heard my conversation fometime in Iudaifme, that aboue measure I perfected the Church Act. 9. 1. of God, and expugned it, <sup>14</sup> and profited in Iudaifme aboue many of mine equales in my Nation, being more abundantly an emulatour of the traditions of my Fathers. <sup>15</sup> But when it pleafed him that feparated me from my mothers womb, and called me by his grace, Act. 9, 3. to reueale his Sonne in me, <sup>16</sup> that I fhould euangelize him among the Gentils, incontinent I condefcended not to flefh and bloud, <sup>17</sup> neither came I to Hierufalem to the Apoftles my Anteceffours: but I went into Arabia, and againe I returned to Damafcus. <sup>18</sup> Then, after three yeares I came to Hierufalem \*to fee Peter: and taried with him fifteen daies. <sup>19</sup> But other of the Apoftles faw I none; fauing Iames a) the brother of our Lord. 20 And the things that I write to you; behold before God, that I lie not. <sup>21</sup> After that I came into the parts of Syria and Cilicia. <sup>22</sup> And I was vnknowen by fight to the Churches of Iewrie, that were in Chrift: <sup>23</sup> but they had heard only, That he which perfecuted vs fometime, doth now euangelize the faith which fometime he expugned: <sup>24</sup> and in me they glorified God.

## ANNOTATIONS

1 Neither by man.) Though he were not firft by man's election, nomination, or affignment, but by God's owne fpecial appointment, chofen to be an Apoftle; yet by the like expressed ordinance of God he tooke orders or imposition of hands of men, as is plaine. *Act. 18.* Let vs beware then of fuch falfe Apoftles, as now a-daies intrude themfelues to the office of Ministerie and preaching, neither called of God, nor rightly ordered of men.

8 Or an Angel.) Manie worthie obferuations are made in the Fathers writings, of the earneft admonition of the Apoftle, and much may we gather of the text it-felf. Firft, that the credit of any mã or Angel, for what learning, eloquêce, shew of grace or vertue foeuer, though he wrought miracles, should not moue a Chriftian man from that truth which he hath once received in the Catholike S. Paul fent to preach by ordinarie impofition of hands.

No shew of learning or vertue muft moue vs from the faith.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> S. Iames was called our Lordes brother after the Hebrew phrafe of the Iewes, by which neer kinfmen are called Brethree: for they were not Brethren indeed, but rather fifters children.

Church: of which point Vicentius Lirinenfis excellently treateth *li*. cont. profan. hæref. Nouitates. Whereby we may fee that it is great pitie and shame, that fo many follow Luther & Caluin & fuch other leud fellowes, into a new Ghofpel, which are fo farre from Apoftles and Angels, that they are not any whit comparable with the old Heretikes in guifts of learning or eloquence, much leffe in good life.

Tract. 98. in

Ioan.

Secondly S. Augustin noteth vpon the word, Befide, that not al other teaching, or more preaching then the first, is forbidden, but fuch as is contrarie and difagreeing to the rule of faith. The Apostle did not fay, faith he, If any man euangelize to you more then you have received, but, befide that you received. For if he should fay that, he should be preiudicial to himfelf, who coueted to come to the Theffalonians, that he might fupply that which was wanting to their faith. Now he that fupplieth, addeth that which was lacking, taketh not away that which was, &c. By which we fee how friuoloufly and calumnioufly the Heretikes charge the Church with addition to the Scriptures.

Thirdly, as wel by the word *euangelizamus* (we euangelize) as the word *accepiftis* (you have received) we may note that the firft truth, against which no fecond Ghospelling or doctrine may be admitted, is not that only which he wrote to the Galatians, or which is contained either in his or any other of the Apoftles or Euangeliftes writings, but that which was by word of mouth alfo preached, taught, or delivered them firft, before he wrote to them. Therfore the Aduerfaries of the Church that measure the word of God or Ghofpel by the Scriptures only, thinking themfelues not to incurre S. Paules curfe, except they teach directly against the written word, are fouly beguiled. As therin alfo they shamefully erre, when they charge the Catholikes with adding to the Ghofpel, when they teach any thing that is not in expresse words written by the Apoftles or Euangelifts: not marking that the Apoftle in this Chapter, and els-where commonly calleth his & his fellowes whole preaching, the Ghofpel, be it written or vnwritten.

Fourthly, by the fame words we fee condemned al after-preaching, later doctrines, new fects and Authours of the fame: that only being true, which was first by the Apostles and Apostolike men as the lawful husband-men of Chriftes field, fowed and planted in the Church: and that falfe, which was later and as it were ouer-fowen by the enemie. By which rule not only Tertullian (de prefcrip. nu. 6. & 9.) but al other ancient Doctours, and fpecially S. Ireneus (li. 3. c. 2. 3. 4.) tried truth from falfehood, & condened old Heretikes, prouing Marcion, Valentine, Cerdon, Menander, and fuch like falfe Apoftles, becaufe they came in with their nouelties long after the Church was fettled in former truth.

Fifthly, this curfe or execration pronounced by the Apoftle, toucheth The Apoftles curfe not only the Galatians, or those of the Apostles time, that preached otherwife then they did, but it perteineth to al times, Preachers,

Preaching cõtrarie to the faith receiued is forbiden, not other preaching.

The Ghofpel is not only in the written word of Scripture, but in vnwritte tradition alfo.

After-preaching & ouer-fowing of nouelties, argueth falfe doctrine.

vpon al that teach new doctrine, and draw men from the Cath. Church.

Li. cont. proph. hær. nouit.

Aug. ep. 165.

and Teachers, vnto the worlds end: and it concerneth them (as Vincentius Lirinenfis faith) that preach a new faith, or change that old faith which they received in the vnitie of the Catholike Church. To preach any thing to Chriftian men (faith he) befides that which they have received, neuer was it lawful, neuer is it, nor neuer shal it be lawful. To fay anathema to fuch, it hath been, & is, and shal be alwayes behooful. So S. Augustin by this place holdeth al accurfed, that draw a Chriftian man from the focietie of the whole Church, to make the feueral part of any one fect: that cal to the hidden conuenticles of heretikes, from the open & knowen Church of Chrift: that allure to the private, from the common: finally al that draw with chatting curiofitie the children of the Catholike Church, by teaching any thing befides that they found in the Church. ep. 48. Pfal. 103. Con. 2. mentioning alfo that a Donatift feined an Angel to have admonished him to cal his freind out of the Communion of the Catholike Church into his fect. And he faith, that if it had been an Angel indeed, yet should he not have heard him. Laftly S. Hierom vfeth this place, wherein the Apoftle giueth the curfe or anathema to al falfe teachers not once but twife, to proue that the zeale of Catholike men ought to be fo great toward al Heretikes, and their doctrines, that they should give them the anathema, though they were never fo deare vnto them. In which cafe, faith this holy Doctour, I would not fpare mine owne parents. Ad Pammach. c. 3. cont. Io. Hierof.

18 To fee Peter.) In what effimation S. Peter was with this Apoftle, it appeareth: feeing for refpect and honour of his perfon, and of duety as Tertullian *de Præfcript*. faith (notwithftanding his great affaires Ecclefiaftical) he went fo farre to fee him: not in vulgar manner, but (as S. Chryfoftom noteth the Greeke word to import) to behold him as men behold a thing or perfon of name, excellencie, and maieftie. For which caufe, and to fill himfelf with the perfect vew of his behauiour, he abode with him fifteen daies. See S. Hierom *ep. 101. ad Paulinum to. 3.* who maketh alfo a myfterie of the number of daies that he taried with S. Peter. See S. Ambrofe *in Comment. huius loca*, and S. Chryfoftome *vpon this place* and *ho. 87. in Ioan*.

Zeale againft heretikes.

S. Paul vifit S. Peter of honour and reuerence toward him.